

## Inhalt

	Seite
Vorwort .....	2
Vorwort der Änderung 1 .....	2
Hauptabschnitt 1: Allgemeines .....	6
1 Anwendungsbereich und Zweck .....	6
2 Normative Verweisungen .....	6
3 Definitionen.....	7
4 Betriebsbedingungen.....	10
4.1 Normale Betriebsbedingungen.....	10
4.2 Abweichende Betriebsbedingungen.....	10
Hauptabschnitt 2: Qualitätsanforderungen und Prüfungen .....	11
5 Prüfanforderungen.....	11
5.1 Allgemeines .....	11
5.2 Prüfbedingungen .....	11
6 Einteilung der Prüfungen .....	11
6.1 Stückprüfungen .....	11
6.2 Typprüfungen (Bauartprüfungen).....	11
6.3 Abnahmeprüfungen .....	12
7 Kapazitätsmessungen und Leistungsberechnung .....	12
7.1 Messverfahren.....	12
7.2 Kapazitätstoleranzen .....	12
8 Messung des Verlustfaktors ( $\tan \delta$ ).....	13
8.1 Messverfahren.....	13
8.2 Anforderungen.....	13
9 Spannungsprüfungen zwischen den Anschlüssen .....	13
9.1 Stückprüfung .....	13
9.2 Typprüfung.....	14
10 Spannungsprüfung zwischen Anschlüssen und Gehäuse.....	14
10.1 Stückprüfung .....	14
10.2 Typprüfung.....	14
11 Prüfung der inneren Entladevorrichtung.....	15
12 Dichtheitsprüfung.....	15
13 Prüfung des Wärmegleichgewichts .....	15
14 Messung des Verlustfaktors ( $\tan \delta$ ) bei erhöhter Temperatur.....	16
14.1 Messverfahren.....	16
14.2 Anforderungen.....	16
15 Blitzstoßspannungsprüfung zwischen Anschlüssen und Gehäuse .....	16
16 Stoßentladeprüfung .....	17

	Seite
17 Alterungsprüfung .....	17
18 Selbstheilprüfung .....	18
19 Zerstörungsprüfung .....	18
Hauptabschnitt 3: Überlastungen.....	18
20 Maximal zulässige Spannung .....	18
20.1 Dauerspannungen .....	18
20.2 Schaltüberspannungen.....	18
21 Maximal zulässiger Strom.....	19
Hauptabschnitt 4: Sicherheitsanforderungen.....	19
22 Entladevorrichtungen.....	19
23 Gehäuseanschlüsse .....	19
24 Schutz der Umgebung .....	19
25 Weitere Sicherheitsanforderungen .....	19
Hauptabschnitt 5: Aufschriften .....	20
26 Aufschriften der Kondensatoreinheit .....	20
26.1 Leistungsschild .....	20
26.2 Genormte Schaltzeichen .....	20
26.3 Warnschild .....	20
27 Aufschriften der Kondensatorbatterie .....	21
27.1 Datenblatt oder Leistungsschild .....	21
27.2 Warnschild .....	21
Hauptabschnitt 6: Anleitung für Errichtung und Betrieb.....	21
28 Allgemeines .....	21
29 Auswahl der Bemessungsspannung .....	21
30 Betriebstemperatur .....	22
30.1 Allgemeines .....	22
30.2 Errichtung.....	22
30.3 Hohe Umgebungstemperatur .....	23
30.4 Ermittlung der Verlustleistung.....	23
31 Besondere Einsatzbedingungen.....	23
32 Überspannungen .....	24
33 Überlastströme.....	24
34 Schalt- und Schutzeinrichtungen und Verbindungen .....	25
35 Auswahl der Kriechstrecken .....	26
36 Kondensatoren an Netzen mit Tonfrequenz-Rundsteueranlagen.....	26
37 Elektromagnetische Verträglichkeit (EMV) .....	26
37.1 Emission .....	26
37.2 Störfestigkeit .....	26
Anhang A (normativ) Zusätzliche Begriffe, Anforderungen und Prüfungen an Filterkondensatoren .....	28

	Seite
A.1 Begriffe .....	28
A.1.1 Bandpass- und Hochpass-Filterkondensator (Filterkondensator) .....	28
A.1.2 Bemessungsspannung ( $U_N$ ) (siehe 3.14) .....	28
A.1.3 Bemessungsleistung ( $Q_N$ ) (siehe 3.13) .....	28
A.1.4 Bemessungsstrom ( $I_N$ ) (siehe 3.16) .....	28
A.2 Qualitätsanforderungen und Prüfungen .....	28
A.2.1 Kapazitätstoleranz .....	28
A.2.2 Spannungsprüfung zwischen den Anschlüssen (siehe Abschnitt 9) .....	29
A.2.3 Prüfung des Wärmegleichgewichts (siehe Abschnitt 13) .....	29
A.3 Überlastungen – Maximal zulässiger Strom (siehe Abschnitt 13) .....	29
A.4 Aufschriften – Betriebsanleitung oder Leistungsschild (siehe 27.1) .....	29
A.5 Hinweise für Errichtung und Betrieb – Wahl der Bemessungsspannung (siehe Abschnitt 29) .....	29
Anhang B (informativ) Formeln für Kondensatoren und Anlagen .....	30
B.1 Berechnung der Leistung von Dreiphasenkondensatoren aus den Kapazitätsmessungen der drei Einzelphasen .....	30
B.2 Resonanzfrequenz .....	30
B.3 Spannungserhöhung .....	30
B.4 Einschaltüberströme .....	31
B.4.1 Einschalten eines einzelnen Kondensators .....	31
B.4.2 Einschalten eines Kondensators parallel zu einem oder mehreren bereits eingeschalteten Kondensatoren .....	31
B.4.3 Entladewiderstand einer Einphaseneinheit oder einer Phase eines Mehrphasensystems .....	31
Anhang ZA (normativ) Normative Verweisungen auf internationale Publikationen mit ihren entsprechenden europäischen Publikationen .....	33
<b>Bilder</b>	
Bild B.1 – Konstante $k$ , abhängig von der Schaltung von Widerständen und Kondensatoren .....	32
<b>Tabellen</b>	
Tabelle 1 – Buchstab kennzeichnung für Temperaturobergrenzen .....	10
Tabelle 2 – Umgebungslufttemperatur für die Prüfung des Wärmegleichgewichts .....	15
Tabelle 3 – Zulässige Spannungswerte beim Betrieb .....	18